

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



永亨銀行有限公司

(於香港註冊成立之有限公司)

(股份代號：302)

2011 年度中期業績公告

中期業績

永亨銀行有限公司(「本銀行」)董事會(「董事會」)宣佈截至2011年6月30日止6個月未經審核之本銀行及其附屬公司(統稱「本集團」)業績如下：

(以港幣千元位列示，另註除外。)

未經審核之綜合收益表

	附註	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月	變動 %
利息收入		2,424,450	2,051,159	
利息支出		(1,025,167)	(730,752)	
淨利息收入	(4)	1,399,283	1,320,407	6.0
其他營業收入	(5)	423,977	427,798	-0.9
買賣用途及指定以公平價值誌入損益之 金融工具之淨虧損	(6)	(90,107)	(158,263)	-43.1
非利息收入		333,870	269,535	23.9
營業收入		1,733,153	1,589,942	9.0
營業支出	(7)	(784,178)	(775,793)	1.1
扣除減值損失及準備前營業溢利		948,975	814,149	16.6
貸款之減值損失及準備(提撥)/回撥	(15)(b)	(3,523)	50,193	-107.0
可供銷售金融資產之減值損失及準備 (提撥)/回撥	(16)	(9,235)	4,796	-292.6
營業溢利		936,217	869,138	7.7
重估物業及出售有形固定資產之淨收益	(8)(a)	381,296	5,599	
出售可供銷售金融資產之淨收益	(8)(b)	26,770	45,931	
應佔聯營公司之淨收益		24,461	6,705	
除稅前溢利		1,368,744	927,373	47.6
稅項	(9)	(193,076)	(165,682)	
期內溢利		1,175,668	761,691	54.3
可分配予：				
本銀行股東		1,175,821	761,432	54.4
非控股權益		(153)	259	
期內溢利		1,175,668	761,691	54.3
		港幣	港幣	
每股盈利	(11)			
- 基本		3.98	2.58	54.3
- 攤薄		3.94	2.56	

本銀行派發予股東之股息詳列於附註10。

未經審核之綜合全面收益表

	截至2011年6月30日 附註 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
期內溢利	1,175,668	761,691
其他全面收益		
一般儲備：		
– 附屬公司財務報表之匯兌差額	57,342	755
銀行行址：		
– 重估銀行行址之盈餘	445,113	173,233
– 遞延稅項	(75,129)	(30,320)
可供銷售金融資產：		
– 股東權益之公平價值變動		
– 債務證券	16,686	122,205
– 股票	13,278	630
– 轉入綜合收益表		
– 出售之收益	(8)(b) (13,082)	(52,884)
– 遞延稅項	(2,634)	(11,226)
期內除稅後之其他全面收益	441,574	202,393
期內之全面收益總額	1,617,242	964,084
可分配予：		
本銀行股東	1,617,395	963,825
非控股權益	(153)	259
期內之全面收益總額	1,617,242	964,084

未經審核之綜合資產負債表

	附註	2011年6月30日	2010年12月31日
資產			
現金及存放銀行同業、中央銀行及其他金融機構款項		8,939,150	8,421,048
定期存放銀行同業、中央銀行及其他金融機構款項		19,018,355	7,276,310
貿易票據		1,067,407	546,583
買賣用途資產	(13)	2,837,748	2,561,449
指定以公平價值誌入損益之金融資產	(14)	5,473,989	8,782,146
客戶貸款及其他賬項	(15)	109,850,977	99,390,070
可供銷售金融資產	(16)	23,440,357	27,170,071
聯營公司投資		230,856	210,878
有形固定資產			
– 投資物業		505,719	394,971
– 其他物業、機械及設備		4,033,273	3,222,379
商譽		1,306,430	1,306,430
可收回本期稅項		820	949
遞延稅項資產		12,231	13,246
總資產		176,717,312	159,296,530
股東權益及負債			
銀行同業、中央銀行及其他金融機構存款		929,886	1,123,514
客戶存款		148,556,081	135,607,292
已發行存款證		2,857,241	331,596
買賣用途負債		816,957	788,653
應付本期稅項		242,111	157,156
遞延稅項負債		472,340	369,123
其他賬項及準備		2,083,221	1,762,964
後償負債	(17)	4,953,674	4,858,500
總負債		160,911,511	144,998,798
股本		297,696	295,294
儲備	(18)	15,489,037	13,983,217
股東資金		15,786,733	14,278,511
非控股權益		19,068	19,221
股東權益總額		15,805,801	14,297,732
總股東權益及負債		176,717,312	159,296,530

未經審核之綜合股東權益變動表

截至2011年6月30日止6個月

	1月1日 結餘	根據僱員 獎勵計劃 及以股代 息發行之 股份	僱員獎勵 計劃之 股本 溢價賬	以股代息 之股本 溢價賬	已批准之 去年股息	應佔 聯營公司 之變動	轉入/ (轉自) 儲備	期內之 全面收益 總額	6月30日 結餘
股本	295,294	2,402	-	-	-	-	-	-	297,696
股本溢價賬	508,540	-	7,367	200,173	-	-	-	-	716,080
資本儲備	256,426	-	-	-	-	-	14,291	-	270,717
法定儲備	202,171	-	-	-	-	-	4,694	-	206,865
一般儲備	2,091,568	-	-	-	-	-	-	57,342	2,148,910
銀行行址重 估儲備	1,178,149	-	-	-	-	-	(7,046)	369,984	1,541,087
投資重估 儲備	154,284	-	-	-	-	(197)	-	14,248	168,335
股本贖回 儲備	769	-	-	-	-	-	-	-	769
盈餘滾存	9,591,310	-	-	-	(318,918)	-	(11,939)	1,175,821	10,436,274
可分配予本 銀行股東 之權益	14,278,511	2,402	7,367	200,173	(318,918)	(197)	-	1,617,395	15,786,733
非控股權益	19,221	-	-	-	-	-	-	(153)	19,068
股東權益 總額	14,297,732	2,402	7,367	200,173	(318,918)	(197)	-	1,617,242	15,805,801

截至2010年6月30日止6個月

	1月1日 結餘	僱員獎勵 計劃之 股本溢價賬	已批准之 去年股息	應佔 聯營公司 之變動	轉入/ (轉自) 儲備	期內之 全面收益 總額	6月30日 結餘
股本	295,044	-	-	-	-	-	295,044
股本溢價賬	486,788	7,506	-	-	-	-	494,294
資本儲備	237,662	-	-	-	-	-	237,662
法定儲備	131,494	-	-	-	-	-	131,494
一般儲備	2,090,877	-	-	-	-	755	2,091,632
銀行行址重 估儲備	812,942	-	-	-	(4,640)	142,913	951,215
投資重估儲備	185,483	-	-	253	-	58,725	244,461
股本贖回儲備	769	-	-	-	-	-	769
盈餘滾存	8,280,152	-	(147,522)	-	4,640	761,432	8,898,702
可分配予本銀行 股東之權益	12,521,211	7,506	(147,522)	253	-	963,825	13,345,273
非控股權益	19,834	-	-	-	-	259	20,093
股東權益總額	12,541,045	7,506	(147,522)	253	-	964,084	13,365,366

截至 2010 年 12 月 31 日止 6 個月

	6 月 30 日 結餘	根據認股權 計劃及僱員 獎勵計劃 發行之股份	僱員獎勵 計劃之 股本溢價賬	已宣派之 是年股息	應佔 聯營公司 之變動	轉入/(轉自) 儲備	期內之 全面收益 總額	12 月 31 日 結餘
股本	295,044	250	-	-	-	-	-	295,294
股本溢價賬	494,294	6,858	7,388	-	-	-	-	508,540
資本儲備	237,662	-	-	-	-	18,764	-	256,426
法定儲備	131,494	-	-	-	-	70,677	-	202,171
一般儲備	2,091,632	-	-	-	-	-	(64)	2,091,568
銀行行址重估 儲備	951,215	-	-	-	-	(5,754)	232,688	1,178,149
投資重估儲備	244,461	-	-	-	(19)	-	(90,158)	154,284
股本贖回儲備	769	-	-	-	-	-	-	769
盈餘滾存	8,898,702	-	-	(88,523)	-	(83,687)	864,818	9,591,310
可分配予本 銀行股東之 權益	13,345,273	7,108	7,388	(88,523)	(19)	-	1,007,284	14,278,511
非控股權益	20,093	-	-	-	-	-	(872)	19,221
股東權益總額	13,365,366	7,108	7,388	(88,523)	(19)	-	1,006,412	14,297,732

中期業績附註：

- (1) 本未經審核中期業績公告所載財務資料乃摘錄自本集團截至 2011 年 6 月 30 日止 6 個月之中期財務報告。中期財務報告乃按照香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)適用之披露要求而編製，包括符合香港會計師公會頒佈之香港會計準則第 34 號「中期財務報告」之標準，並符合香港金融管理局(「金管局」)發出之銀行業(披露)規則。

本未經審核中期財務報告之編製與 2010 年度財務報表所採用之會計政策相同，預期將於 2011 年度財務報表內反映的會計政策變更則除外。有關會計政策變更載於附註 2 內。

中期財務報告未經審核，惟已由本銀行之審核委員會審閱；亦已由本銀行之獨立核數師畢馬威會計師事務所根據香港會計師公會頒佈之香港審閱工作準則第 2410 號「獨立核數師對中期財務資料的審閱」作出審閱。畢馬威會計師事務所致董事會之獨立不修訂審閱報告載於本銀行將寄予股東之 2011 年度中期報告內。

(2) **會計政策變更**

香港會計師公會頒佈了多項香港財務報告準則之修訂及一項新訂詮釋在本集團及本銀行於當前之會計期間開始生效。當中與本集團財務報表相關的準則和詮釋變化如下：

- 香港會計準則第 24 號(2009 年修訂本)「**關聯人士披露**」
- 香港財務報告準則之改進(2010)

本集團並無應用任何於當前之會計期間未生效之新準則或詮釋。

有關若干披露要求之說明之餘下發展適用於本集團財務報表，此等發展對本集團之中期財務報表並無重大影響。

- (3) 本中期財務報告中關於截至 2010 年 12 月 31 日止財政年度之財務資料並不構成本銀行於該財政年度之法定財務報表，惟乃摘錄自該等財務報表。截至 2010 年 12 月 31 日止年度之法定財務報表可於本銀行之註冊辦事處查閱。本銀行獨立核數師已於 2011 年 3 月 10 日發表之報告中就該等財務報表作出無保留意見。

(4) **淨利息收入**

(a) **利息收入**

	截至2011年6月30日 止 6 個月	截至2010年6月30日 止 6 個月
利息收入源自：		
- 非以公平價值誌入損益之金融資產	2,138,993	1,746,616
- 買賣用途資產	162,684	140,008
- 指定以公平價值誌入損益之金融資產	122,773	164,535
	2,424,450	2,051,159

(b) **利息支出**

	截至2011年6月30日 止 6 個月	截至2010年6月30日 止 6 個月
利息支出源自：		
- 非以公平價值誌入損益之金融負債	782,891	477,864
- 買賣用途負債	149,101	159,761
- 指定以公平價值誌入損益之金融負債	93,175	93,127
	1,025,167	730,752

(5) 其他營業收入

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
服務費及佣金		
貸款佣金及服務費	91,976	84,328
有關信用卡服務費	67,038	55,462
有關貿易服務費	37,375	27,983
保險業務佣金	37,832	34,625
股票買賣服務費	79,571	78,788
信託服務費	38	38
財富管理服務費	7,790	6,531
其他服務費及佣金收入	65,278	68,751
減：服務費及佣金支出	(39,507)	(31,391)
	<u>347,391</u>	<u>325,115</u>
外匯買賣收益	58,702	83,499
其他買賣活動收益	862	806
可供銷售非上市金融資產之股息收入	3,624	4,118
可供銷售上市金融資產之股息收入	582	151
買賣用途上市投資之股息收入	132	374
投資物業租金收入已減除直接支出	6,623	6,109
其他	6,061	7,626
	<u>423,977</u>	<u>427,798</u>

(6) 買賣用途及指定以公平價值誌入損益之金融工具之淨虧損

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
買賣用途金融工具之已實現及未實現淨虧損	(1,405)	(148,120)
指定以公平價值誌入損益之金融工具之已實現及未實現淨虧損：		
– 後償負債之未實現虧損	(89,872)	(152,131)
– 債務抵押證券之已實現及未實現收益	19,168	2,471
– 冰島當地銀行所發行債務證券之未實現(虧損)/收益	(239)	6,085
– 其他金融工具之已實現及未實現(虧損)/收益	(17,759)	133,432
	<u>(88,702)</u>	<u>(10,143)</u>
	<u>(90,107)</u>	<u>(158,263)</u>

(7) 營業支出

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
僱員成本		
薪金及其他僱員成本	518,465	458,344
退休福利成本	31,574	31,026
僱員獎勵計劃 – 獎賞之公平價值	7,367	7,506
僱員獎勵計劃 – 花紅	2,490	1,165
	<u>559,896</u>	<u>498,041</u>
不包括折舊之行址及設備支出	107,485	92,793
折舊	86,470	72,886
其他	30,327	112,073
	<u>784,178</u>	<u>775,793</u>

(8) (a) 重估物業及出售有形固定資產之淨收益

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
重估銀行行址之未實現收益/(虧損)	12,164	(24,568)
重估投資物業之未實現收益	110,748	30,147
出售有形固定資產之淨收益	258,384	20
	<u>381,296</u>	<u>5,599</u>

(b) 出售可供銷售金融資產之收益

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
出售時轉自投資重估儲備之未實現淨收益	13,082	52,884
出售可供銷售金融資產之淨收益/(虧損)	13,688	(6,953)
	<u>26,770</u>	<u>45,931</u>

(9) 稅項

綜合收益表內之稅項為：

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
本期稅項 – 香港利得稅準備	103,566	116,351
本期稅項 – 香港以外地區稅項準備	63,041	34,176
遞延稅項	26,469	15,155
	<u>193,076</u>	<u>165,682</u>

香港利得稅準備乃按本集團截至2011年6月30日止6個月估計應課稅溢利按現行稅率16.5% (2010年6月30日：16.5%) 計算。香港以外地區稅項準備按本集團之有關單位經營所在地現行稅率計算。

(10) 股息

以下為董事會於結算日後宣佈派發之中期股息，並未於結算日確認為負債。

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
按 297,695,532 股 (2010 年 6 月 30 日：295,044,380 股) 之普通股計算，已宣派中期股息每股港幣 0.46 元(2010 年 6 月 30 日：港幣 0.30 元)	136,940	88,513

(11) 每股盈利

每股基本盈利乃根據截至2011年6月30日止6個月本銀行股東應佔之溢利港幣1,175,821,000元(2010年6月30日：港幣761,432,000元)及於該期間已發行普通股股份之加權平均數295,677,518股(2010年6月30日：295,044,380股)計算。

每股攤薄盈利乃根據截至2011年6月30日止6個月本銀行股東應佔之溢利港幣1,175,821,000元(2010年6月30日：港幣761,432,000元)及於該期間已發行普通股股份之加權平均數298,331,079股(2010年6月30日：297,754,393股)計算，並就所有潛在攤薄盈利之普通股股份2,653,561股(2010年6月30日：2,710,013股)予以調整。

(12) 分項報告

(a) 分項業績及資產

本集團透過業務線及按地區成立的分項管理業務。分項資料乃按本集團主要營運決策人考慮及管理本集團之方式披露，本集團主要營運決策人以呈報分項之金額評估分項表現及就營運事宜下決定之數據。

香港分項

主要由零售銀行業務、企業銀行業務及財資業務組成。

零售銀行業務包括接受存款、住宅樓宇按揭、租賃貸款、消費信貸業務、財富管理、股票買賣及保險服務。

企業銀行業務包括工商業貸款、貿易融資及機構銀行業務。

財資業務包括外匯買賣、證券投資管理及交易買賣。

中國內地分項

包括主要業務為企業銀行業務之永亨銀行(中國)有限公司及本銀行之深圳分行。

澳門分項

包括主要業務為零售銀行業務之澳門永亨銀行股份有限公司。

本集團主要營運決策人按下列基準監察各個報告分項部佔的業績、資產及負債，以便評估分項表現及進行分項間資源分配：

分項資產包括有形資產及金融資產，但商譽、於聯營公司之權益、遞延稅項資產及其他資產則除外。分項負債包括存款及金融負債。

分配至報告分項的收益及支出，乃經參照該等分項所產生之利息及費用和佣金收入，以及該等分項所招致之費用或該等分項應佔資產折舊所產生之支出。

確定報告分項時亦已考慮到區域分項資料。該項資料乃按附屬公司主要營業所在地劃分，或按負責匯報業績或將資產及負債入賬之本銀行分行所在地而劃分。

綜合收益表和綜合資產負債表所示之呈報數額對賬表內之「其他」一項主要指股東資金及權益管理。

就期內資源分配及評估分項表現向本集團最高級行政管理人員提供有關本集團報告分項的資料載於下文。

截至2011年6月30日止6個月

	香港			合計	中國內地	澳門	合計
	零售銀行業務	企業銀行業務	財資業務				
淨利息收入	649,469	144,478	131,932	925,879	360,667	160,258	1,446,804
非利息收入/ (支出)	234,187	28,154	(27,256)	235,085	(282)	86,001	320,804
報告分項收益	883,656	172,632	104,676	1,160,964	360,385	246,259	1,767,608
報告分項 除稅前溢利	492,748	95,698	107,248	695,694	200,431	146,796	1,042,921

截至2010年6月30日止6個月

	香港			合計	中國內地	澳門	合計
	零售銀行業務	企業銀行業務	財資業務				
淨利息收入	658,957	125,503	196,008	980,468	215,786	155,530	1,351,784
非利息收入/ (支出)	243,976	25,777	(100,871)	168,882	35,173	63,871	267,926
報告分項收益	902,933	151,280	95,137	1,149,350	250,959	219,401	1,619,710
報告分項 除稅前溢利	475,551	121,244	118,594	715,389	147,884	122,547	985,820

2011年6月30日

報告分項	香港				中國內地	澳門	合計
	零售銀行業務	企業銀行業務	財資業務	合計			
資產	42,307,134	33,380,512	30,114,853	105,802,499	42,608,836	22,184,609	170,595,944

2010年12月31日

報告分項	香港				中國內地	澳門	合計
	零售銀行業務	企業銀行業務	財資業務	合計			
資產	42,709,663	24,560,377	38,357,040	105,627,080	27,851,564	19,872,941	153,351,585

(b) 報告分項收入、除稅前溢利及資產的對賬表

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
收入		
報告分項收入	1,767,608	1,619,710
其他收入	27,951	139,723
跨分項收入抵銷	(62,406)	(169,491)
綜合營業收入	<u>1,733,153</u>	<u>1,589,942</u>
除稅前溢利		
報告分項除稅前溢利	1,042,921	985,820
應佔聯營公司淨收益	24,461	6,705
其他收入及淨收益	301,362	43,198
跨分項溢利抵銷	-	(108,350)
綜合除稅前溢利	<u>1,368,744</u>	<u>927,373</u>
資產		
報告分項資產	170,595,944	153,351,585
定期存放銀行同業、中央銀行 及其他金融機構款項	11,420,807	6,134,669
聯營公司投資	230,856	210,878
有形固定資產	3,591,274	2,764,469
商譽	1,306,430	1,306,430
可收回本期稅項	820	949
遞延稅項資產	12,231	13,246
其他資產	7,046,549	4,618,008
跨分項資產抵銷	(17,487,599)	(9,103,704)
綜合總資產	<u>176,717,312</u>	<u>159,296,530</u>
	2011年6月30日	2010年12月31日

(13) 買賣用途資產

	2011年6月30日	2010年12月31日
債務證券：		
本港上市	243,890	234,022
海外上市	152,356	80,901
	<u>396,246</u>	<u>314,923</u>
非上市	1,545,460	1,357,590
	<u>1,941,706</u>	<u>1,672,513</u>
本港上市股票	3,524	8,015
買賣用途證券總額	<u>1,945,230</u>	<u>1,680,528</u>
買賣用途衍生金融工具之正公平價值	<u>892,518</u>	<u>880,921</u>
	<u><u>2,837,748</u></u>	<u><u>2,561,449</u></u>

買賣用途債務證券包括：

政府債券	715,446	721,262
所持之存款證	90,202	-
其他買賣用途債務證券	1,136,058	951,251
	<u>1,941,706</u>	<u>1,672,513</u>

買賣用途證券交易對手分析如下：

	2011年6月30日	2010年12月31日
發行機構：		
官方實體	715,446	721,262
公營機構	7	326
銀行同業	604,502	536,794
企業	625,275	422,146
	<u>1,945,230</u>	<u>1,680,528</u>

(14) 指定以公平價值誌入損益之金融資產

	2011年6月30日	2010年12月31日
債務證券：		
本港上市	985,227	984,617
海外上市	2,807,092	4,443,134
	<u>3,792,319</u>	<u>5,427,751</u>
非上市	1,681,670	3,354,395
	<u>5,473,989</u>	<u>8,782,146</u>

指定以公平價值誌入損益之債務證券包括：

政府債券	39,957	1,210,858
其他指定以公平價值誌入損益之債務證券	5,434,032	7,571,288
	<u>5,473,989</u>	<u>8,782,146</u>

指定以公平價值誌入損益之金融資產交易對手分析如下：

	<u>2011年6月30日</u>	<u>2010年12月31日</u>
發行機構：		
官方實體	39,957	1,210,858
公營機構	873,008	1,809,241
銀行同業	2,629,426	3,631,210
企業	1,931,598	2,130,837
	<u>5,473,989</u>	<u>8,782,146</u>

(15) 客戶貸款及其他賬項

(a) 客戶貸款及其他賬項

	<u>2011年6月30日</u>	<u>2010年12月31日</u>
客戶貸款總額	107,783,635	97,254,235
減值貸款之個別減值準備	(58,964)	(52,211)
貸款之整體減值準備	(149,732)	(152,006)
客戶貸款淨額	107,574,939	97,050,018
銀行同業之貸款	463,026	463,049
承兌客戶負債	296,017	349,300
應計利息	448,886	407,009
其他賬項	1,068,109	1,120,694
	<u>109,850,977</u>	<u>99,390,070</u>

(b) 貸款之減值準備

	<u>截至2011年6月30日止6個月</u>		
	個別	整體	合計
1月1日結餘	52,726	152,134	204,860
新增	25,735	-	25,735
回撥	(19,918)	(2,294)	(22,212)
回撥綜合收益表淨額	5,817	(2,294)	3,523
貸款減值損失折扣轉回	(1,466)	-	(1,466)
收回往年已撇除之貸款	11,294	-	11,294
期內撇除	(8,286)	-	(8,286)
6月30日結餘	<u>60,085</u>	<u>149,840</u>	<u>209,925</u>

包括下列項目之減值準備：

貿易票據	1,121	108	1,229
客戶貸款	58,964	149,732	208,696
	<u>60,085</u>	<u>149,840</u>	<u>209,925</u>

	截至 2010 年 12 月 31 日止年度		
	個別	整體	合計
1月1日結餘	86,282	161,515	247,797
新增	33,556	-	33,556
回撥	(75,339)	(9,381)	(84,720)
回撥綜合收益表淨額	(41,783)	(9,381)	(51,164)
貸款減值損失折扣轉回	(2,728)	-	(2,728)
收回往年已撇除之貸款	53,155	-	53,155
年內撇除	(42,200)	-	(42,200)
12月31日結餘	52,726	152,134	204,860
包括下列項目之減值準備：			
貿易票據	515	128	643
客戶貸款	52,211	152,006	204,217
	52,726	152,134	204,860

(16) 可供銷售金融資產

	2011年6月30日	2010年12月31日
可供銷售債務證券：		
本港上市	1,078,119	1,086,254
海外上市	4,198,122	5,609,057
	5,276,241	6,695,311
非上市	17,914,223	20,187,613
	23,190,464	26,882,924
可供銷售股票：		
本港上市	37,745	86,728
海外上市	49,008	38,043
	86,753	124,771
非上市	163,140	162,376
	249,893	287,147
	23,440,357	27,170,071
可供銷售債務證券包括：		
政府債券	6,479,757	7,052,315
所持之存款證	1,322,370	1,322,310
其他可供銷售債務證券	15,388,337	18,508,299
	23,190,464	26,882,924

可供銷售金融資產之交易對手分析如下：

	<u>2011年6月30日</u>	<u>2010年12月31日</u>
發行機構：		
官方實體	6,479,757	7,052,315
公營機構	1,551,637	1,949,782
銀行同業	13,922,616	16,252,125
企業	1,486,347	1,915,849
	<u>23,440,357</u>	<u>27,170,071</u>

於綜合收益表內之可供銷售金融資產之減值損失及準備(提撥)/回撥：

	<u>截至2011年6月30日 止6個月</u>	<u>截至2010年6月30日 止6個月</u>
債務證券(提撥)/回撥	(9,235)	4,796
	<u>(9,235)</u>	<u>4,796</u>

(17) 後償負債

	<u>2011年6月30日</u>	<u>2010年12月31日</u>
指定以公平價值誌入損益之 400,000,000 美元， 6.00% 步升永久後償票據 (附註(a))	3,202,701	3,109,440
以攤銷成本計算之 225,000,000 美元，9.375% 永 久後償票據(附註(b))	1,750,973	1,749,060
	<u>4,953,674</u>	<u>4,858,500</u>

- (a) 於2007年4月19日，本銀行發行票面值港幣3,125,520,000元(400,000,000美元)獲評定為次級資本之步升永久後償票據。該票據以年息6.00%之定息計息，直至2017年4月19日，屆時倘本銀行並無選擇提早贖回該等票據，則年息將按倫敦銀行同業拆息加年息1.85%浮息計息。儘管本銀行可選擇延遲支付有關票據之利息，若本銀行於利息支付日期前12個月內錄得充足可分配溢利，則將於每個利息支付日期支付應付利息。該等票據於新加坡證券交易所上市。

於2011年6月30日，指定以公平價值誌入損益之步升永久後償票據賬面值，較本集團於贖回時應付合約上金額高港幣89,861,000元(2010年12月31日：與應付合約上之金額相同)。該等步升永久後償票據之公平價值改變確認於綜合收益表中之「指定以公平價值誌入損益之金融工具之已實現及未實現淨虧損」。截至2011年6月30日止期間本集團因信貸風險轉變而導致公平價值改變之金額為港幣47,401,000元虧損(2010年6月30日：港幣36,609,000元收益)，而此累計之金額為港幣409,656,000元(2010年12月31日：港幣457,057,000元)收益。

(b) 於2008年9月3日，本銀行發售票面值港幣1,756,283,000元(225,000,000美元)獲評定為次級資本之永久後償票據。該票據以年息9.375%之定息計息，而本銀行可選擇提早於2013年9月11日贖回該等票據。儘管本銀行可選擇延遲支付有關票據之利息，若本銀行於利息支付日期前12個月內錄得充足可分配溢利，則將於每個利息支付日期支付應付利息。該等票據於新加坡證券交易所上市。

(18) **儲備**

本集團於2011年6月30日之盈餘滾存包括監管儲備港幣1,176,006,000元(2010年12月31日：港幣917,790,000元)。為符合香港銀行業條例有關審慎監管的規定，本集團維持監管儲備，除了已確認之減值損失外，已劃定客戶貸款中可能引致之損失金額。經諮詢金管局，儲備的變動已直接在盈餘滾存內記賬。

(19) **減值之客戶貸款**

減值之客戶貸款總額、其抵押品市值及個別減值準備分析如下：

	<u>2011年6月30日</u>	<u>2010年12月31日</u>
減值之客戶貸款總額	272,324	300,936
減值客戶貸款總額佔客戶貸款總額之百分比	0.25%	0.31%
減值客戶貸款之抵押品市值	197,264	216,457
個別減值準備	58,964	52,211

減值之客戶貸款接受個別評估，以確定有否出現個別之客觀減值證據。另計及該貸款將來可收回金額之淨現值後提撥個別評估之減值準備，而該抵押品主要包括物業及車輛。

於2011年6月30日及2010年12月31日，本集團貸予銀行同業之款項中，並無減值之銀行同業貸款，亦無提撥個別減值準備。

(20) 客戶貸款行業分類

(a) 客戶貸款是按該等貸款之用途分類。

	2011年6月30日		
	客戶貸款總額	有抵押貸款總額 之百分比	減值客戶貸款
在香港使用之貸款			
工業、商業及金融			
– 物業發展	2,095,328	65.8	-
– 物業投資	15,388,143	98.3	30,874
– 財務機構	2,205,212	12.1	-
– 股票經紀	1,129,494	91.5	-
– 批發與零售業	2,311,540	45.1	2,871
– 製造業	1,722,455	61.3	21,313
– 運輸與運輸設備	6,743,587	88.3	3,146
– 資訊科技	8,427	41.2	-
– 股票有關之貸款	344,135	98.6	-
– 康樂活動	59,818	-	-
– 其他	3,698,405	50.5	25,693
個人			
– 購買「居者有其屋」、 「私人機構參建居屋計劃」及 「租者置其屋計劃」或其各自後 繼計劃樓宇之貸款	2,736,077	100.0	659
– 購買其他住宅物業之貸款	17,060,601	99.8	24,352
– 信用咭貸款	264,769	0.9	892
– 其他	5,835,404	71.6	22,496
	61,603,395	84.4	132,296
貿易融資	11,132,184	77.4	8,917
在香港以外使用之貸款			
– 中國內地	21,806,916	77.8	64,219
– 澳門	13,198,407	89.2	66,892
– 其他	42,733	98.1	-
	35,048,056	82.1	131,111
	107,783,635	83.0	272,324

2010年12月31日

	客戶貸款總額	有抵押貸款總額 之百分比	減值客戶貸款
在香港使用之貸款			
工業、商業及金融			
- 物業發展	2,020,316	61.6	-
- 物業投資	14,332,053	96.2	36,423
- 財務機構	1,705,256	20.9	-
- 股票經紀	863,045	91.3	-
- 批發與零售業	2,323,955	40.6	10,718
- 製造業	1,442,767	76.2	16,144
- 運輸與運輸設備	6,298,783	90.4	7,739
- 資訊科技	8,883	67.1	-
- 股票有關之貸款	372,985	99.9	-
- 康樂活動	49,453	0.3	-
- 其他	4,132,498	51.8	27,891
個人			
- 購買「居者有其屋」、 「私人機構參建居屋計劃」及 「租者置其屋計劃」或其各自後 繼計劃樓宇之貸款	2,822,287	100.0	722
- 購買其他住宅物業之貸款	17,679,644	99.9	22,428
- 信用咭貸款	259,457	1.3	770
- 其他	5,872,214	66.3	14,991
	60,183,596	84.4	137,826
貿易融資	5,053,567	71.8	28,830
在香港以外使用之貸款			
- 中國內地	19,270,797	82.6	60,141
- 澳門	12,729,250	87.8	74,139
- 其他	17,025	89.8	-
	32,017,072	84.6	134,280
	97,254,235	83.8	300,936

(b) 客戶貸款之行業類別按該等貸款佔客戶貸款總額不少於 10% 分析如下:

	2011年6月30日			
	客戶貸款 總額	已過期 3個月以上 之客戶貸款	個別 減值準備	整體 減值準備
物業投資	15,388,143	32,457	3,107	22,036
購買其他住宅物業之貸款	17,060,601	12,489	2,338	26,008
在香港以外使用之貸款				
– 中國內地	21,806,916	57,946	29,694	22,833
– 澳門	13,198,407	27,166	1,165	9,970
	2010年12月31日			
	客戶貸款 總額	已過期 3個月以上 之客戶貸款	個別 減值準備	整體 減值準備
物業投資	14,332,053	29,402	3,282	20,710
購買其他住宅物業之貸款	17,679,644	15,523	2,212	29,128
在香港以外使用之貸款				
– 中國內地	19,270,797	54,966	25,134	30,286
– 澳門	12,729,250	26,584	1,293	11,982

(21) 按地理分類之客戶貸款分析

地理分類資料乃按交易對手之所在地，並已顧及轉移風險因素。一般而言，在下述情況下才轉移風險：有關貸款之債權獲得並非借款人所在地之一方擔保，或該債權之履行對象是某銀行之海外分行，而該銀行之總辦事處設於另一所在地。

	2011年6月30日				
	客戶貸款 總額	減值 客戶貸款	已過期 3個月以上 之客戶貸款	個別 減值準備	整體 減值準備
香港	80,813,541	179,481	124,547	48,747	112,255
澳門	11,917,449	66,892	27,252	1,165	16,560
中國內地	11,560,282	19,925	17,824	9,052	16,066
其他	3,492,363	6,026	2,774	-	4,851
	107,783,635	272,324	172,397	58,964	149,732

2010年12月31日

	客戶貸款 總額	減值 客戶貸款	已過期 3個月以上 之客戶貸款	個別 減值準備	整體 減值準備
香港	72,447,889	212,732	142,838	50,431	113,230
澳門	11,059,456	74,139	26,669	1,293	17,283
中國內地	10,189,890	14,065	12,551	487	15,930
其他	3,557,000	-	534	-	5,563
	97,254,235	300,936	182,592	52,211	152,006

(22) 過期及重定還款期之客戶貸款

	2011年6月30日		2010年12月31日	
	金額	佔客戶貸款 總額百分比	金額	佔客戶貸款 總額百分比
本金或利息已過期之客戶貸款 總額：				
- 6個月或以下但3個月以上	20,169	0.02	27,072	0.03
- 1年或以下但6個月以上	14,182	0.01	10,562	0.01
- 1年以上	138,046	0.13	144,958	0.15
	172,397	0.16	182,592	0.19
過期貸款有抵押品保障之部份	107,685		115,302	
過期貸款無抵押品保障之部份	64,712		67,290	
	172,397		182,592	
過期貸款之抵押品現值	334,937		348,649	
過期貸款之個別減值準備	50,644		39,129	
重定還款期之客戶貸款	62,614	0.06	65,575	0.07

過期客戶貸款之抵押品主要為物業及車輛。

於2011年6月30日及2010年12月31日，本集團貸予銀行同業之款項中，並無過期或重定還款期之貸款。

(23) 其他過期資產

	<u>2011年6月30日</u>	<u>2010年12月31日</u>
本金或利息已過期之貿易票據：		
- 6個月或以下但3個月以上	398	273
- 1年或以下但6個月以上	-	-
- 1年以上	<u>1,121</u>	<u>515</u>
	<u><u>1,519</u></u>	<u><u>788</u></u>
本金或利息已過期1年以上之債務證券	<u><u>96,353</u></u>	<u><u>105,827</u></u>

於2011年6月30日及2010年12月31日，已過期之債務證券包括在「指定以公平價值誌入損益之金融資產」及「可供銷售金融資產」內。

於2011年6月30日，並無過期之應收款項包括在「其他資產」內(2010年12月31日：過期1年以上金額為港幣97,100,000元)。

(24) 收回資產

於2011年6月30日，收回用作擔保減值客戶貸款之資產總數為港幣46,130,000元(2010年12月31日：港幣21,123,000元)。

(25) 跨境債權

跨境債權資料乃按交易對手之所在地，並已顧及轉移風險因素。一般而言，在下述情況下才轉移風險：有關貸款之債權獲得並非交易對手所在地之一方擔保，或該債權之履行對象是某銀行之海外分行，而該銀行之總辦事處設於另一所在地。

	<u>2011年6月30日</u>			
	銀行同業及 其他金融機構	公營機構	其他	合計
澳門	15	-	8,058,419	8,058,434
中國內地	12,426,966	-	5,400,255	17,827,221
澳洲	6,133,799	-	39,151	6,172,950
其他亞太區	1,672,346	202,441	2,076,977	3,951,764
美國	2,573,410	-	2,745,794	5,319,204
其他南美及北美國家	333,177	653,359	1,395,541	2,382,077
中東及非洲	207,239	-	369,793	577,032
德國	1,716,722	-	4,245	1,720,967
英國	1,667,177	-	22,260	1,689,437
其他歐洲國家	1,743,915	1,045,403	172,949	2,962,267
	<u><u>28,474,766</u></u>	<u><u>1,901,203</u></u>	<u><u>20,285,384</u></u>	<u><u>50,661,353</u></u>

2010年12月31日

	銀行同業及 其他金融機構	公營機構	其他	合計
澳門	79	-	6,894,366	6,894,445
中國內地	4,448,251	-	4,816,445	9,264,696
澳洲	6,490,955	-	36,218	6,527,173
其他亞太區	1,173,926	1,248,392	2,107,316	4,529,634
美國	3,180,166	-	6,004,209	9,184,375
其他南美及北美國家	564,120	360,092	1,671,112	2,595,324
中東及非洲	205,774	-	370,073	575,847
德國	2,411,269	-	3,691	2,414,960
英國	2,574,153	-	24,051	2,598,204
其他歐洲國家	2,210,461	1,350,747	154,976	3,716,184
	<u>23,259,154</u>	<u>2,959,231</u>	<u>22,082,457</u>	<u>48,300,842</u>

(26) 貨幣風險

個別外幣的淨持有額或淨結構性倉盤若佔所持有外幣淨持有總額或淨結構性倉盤總額的 10% 或以上，便須在下文作出披露。

(港幣百萬元等值)	2011年6月30日			2010年12月31日		
	美元	人民幣	合計	美元	人民幣	合計
現貨資產	43,734	37,576	94,166	36,208	21,729	72,066
現貨負債	(28,087)	(37,264)	(86,284)	(28,466)	(21,653)	(70,228)
遠期買入	13,471	8,970	32,582	9,482	2,621	20,920
遠期賣出	(27,391)	(8,506)	(37,975)	(16,104)	(2,417)	(21,372)
期權倉盤淨額	(1,766)	(538)	(2,297)	(959)	(207)	(1,151)
長盤淨額	<u>(39)</u>	<u>238</u>	<u>192</u>	<u>161</u>	<u>73</u>	<u>235</u>

(港幣百萬元等值)	2011年6月30日				2010年12月31日			
	澳門幣	人民幣	美元	合計	澳門幣	人民幣	美元	合計
結構性倉盤淨額	<u>507</u>	<u>1,336</u>	<u>270</u>	<u>2,113</u>	<u>382</u>	<u>1,229</u>	<u>269</u>	<u>1,880</u>

(27) 或然債務及承擔以擴闊信貸

以下為每項重大類別之或然債務及承擔以擴闊信貸之約定金額概要:

	2011年6月30日	2010年12月31日
直接信貸替代項目	2,146,425	1,771,333
交易有關之或然債務	304,656	365,842
貿易有關之或然債務	1,033,169	913,991
其他承擔：		
原本期限不逾1年	661,218	748,591
原本期限1年以上	1,960,364	2,020,408
可無條件取消	25,142,544	21,468,546
存放遠期存款	360,729	-
合計	31,609,105	27,288,711
信貸風險加權金額	3,403,761	2,988,058

計算信貸風險加權金額所用之風險加權介乎 0% 至 100%。

(28) 衍生金融工具

以下為每項重大類別衍生工具之名義金額：

	2011年6月30日	2010年12月31日
匯率合約	51,075,173	29,761,155
利率合約	24,107,381	25,047,752
股份合約	227,892	544,306
信貸衍生工具合約	300,000	300,000
	75,710,446	55,653,213

衍生金融工具之公平價值如下：

	2011年6月30日		2010年12月31日	
	資產	負債	資產	負債
匯率合約	250,719	88,898	271,982	86,222
利率合約	637,121	722,074	604,437	694,583
股份合約	4,659	4,449	4,502	4,198
信貸衍生工具合約	19	1,536	-	3,650
	892,518	816,957	880,921	788,653

信貸風險加權金額如下：

	2011年6月30日	2010年12月31日
匯率合約	489,633	259,346
利率合約	328,154	287,179
股份合約	2,630	7,018
信貸衍生工具合約	1,256	418
	821,673	553,961

計算信貸風險加權平均金額所用之風險加權介乎 0% 至 100%。此等金額並未計及雙邊淨額安排之影響。

(29) 資本充足及流動資金比率

(a) 資本充足比率

	2011年6月30日	2010年12月31日
資本充足比率	16.1%	16.6%
核心資本充足比率	10.3%	10.3%

資本充足比率按金管局因應監管所需而指定之本銀行及部份附屬公司之綜合基礎計算，並符合香港銀行業條例中銀行業(資本)規則。

	2011年6月30日	2010年12月31日
資本基礎組成部份：		
核心資本		
繳足股款的普通股股本	297,696	295,294
股本溢價賬	716,080	508,540
公開儲備	10,534,294	9,360,675
損益賬	800,579	1,173,620
減：商譽	(1,306,430)	(1,306,430)
扣減前之核心資本總額	11,042,219	10,031,699
減：核心資本之扣減項目	(344,186)	(341,953)
經扣減後之核心資本總額	10,698,033	9,689,746
附加資本		
按公平價值重估持有土地及建築物 而產生收益之儲備	224,700	224,700
按公平價值重估持有可供銷售股票 及債務證券而產生收益之儲備	86,256	79,003
一般銀行業風險之監管儲備	1,176,006	917,790
整體減值準備	149,840	152,134
永久後償債項	4,842,583	4,837,294
扣減前之附加資本總額	6,479,385	6,210,921
減：附加資本之扣減項目	(344,186)	(341,953)
經扣減後之附加資本總額	6,135,199	5,868,968
可計算之附加資本	6,122,903	5,868,968
扣減後之資本基礎總額	16,820,936	15,558,714
核心資本及附加資本之扣減項目總額	688,372	683,906

(b) 平均流動資金比率

	截至2011年6月30日 止6個月	截至2010年6月30日 止6個月
平均流動資金比率	40.0%	46.1%

6個月平均流動資金比率乃根據香港銀行業條例附表4計算。此比率已按金管局協議包括本銀行及部份金融附屬公司之流動資金狀況而計算。

回顧及前瞻

於 2011 年上半年，永亨銀行取得創紀錄之中期業績。股東應佔溢利為港幣 11.758 億元，較去年同期增加 54.4%。每股盈利增長 54.3% 至港幣 3.98 元。董事會建議派發中期股息每股港幣 0.46 元，較去年同期增加 53.3%。

期內，香港經濟增長持續強勁。首季本地實質生產總值較去年同期增長 7.2%，亦較去年第四季之 6.4% 為高。

經濟增長有賴於本地消費及旅遊業之蓬勃發展以及中國經濟增長持續強勁所支持。同時經濟亦受惠於家庭收入增加、失業率較低及區內貿易保持活躍所影響。

由於本地實質生產總值增長強勁，帶動香港之貸款需求逐步上升以及在香港以外使用之貸款需求殷切。此令同業之貸存比率大幅上揚，致令存款及貸款利率上升。按揭利率偏低亦支持本地按揭貸款需求增加及物業價格上升。

有效的信貸風險監察制度以及資產價格上升，致令本集團之資產質素仍保持穩健。本集團於貿易融資、汽車及機械融資以及於內地及澳門之業務均錄得理想之貸款增長。

於上半年，客戶貸款需求強勁，增長 10.8%。儘管存款競爭激烈，存款總額仍取得增長 11.1%。於澳門之情況相若，貸款上升 6.0%。在中國使用之貸款升幅 13.2%，反映國內經濟蓬勃，信貸需求殷切。

期內本集團之主要財務數據如下：

- 於 2011 年 6 月 30 日之貸存比率：70.8%
- 於 2011 年 6 月 30 日之資本充足比率：16.1%
- 於 2011 年 6 月 30 日之核心資本充足比率：10.3%
- 平均流動資金比率：40.0%
- 年度化之平均股東資金回報率：15.9%

其他核心財務指標亦反映本集團之營運優勢。由於整體營業收入上升，扣除減值損失及準備前營業溢利增加 16.6% 至港幣 9.49 億元。由於貸款額上升，淨利息收入增加 6.0% 至港幣 13.993 億元。淨息差由去年下半年 1.77% 及去年上半年 1.91% 減少至 1.71%，此乃受財資業務之利息收入下降，按揭利率調整及存款成本增加所致。由於外匯收入減少亦令其他營業收入輕微下降，惟部分已受信貸佣金及貿易融資收入增長所抵銷。由於永久後償票據公平價值變動之未實現虧損減少，買賣用途及指定以公平價值計量之金融工具之淨虧損下降港幣 68.2 百萬元至港幣 90.1 百萬元。僱員成本增加但總開支微升 1.1%，主要受銷售結構性投資產品費用之準備回撥所抵銷。本集團之成本與收入比率亦由 48.8% 下降至 45.2%。

於 2011 年上半年，貸款之減值損失及準備為港幣 3.5 百萬元，而減值貸款維持佔貸款總額之 0.25%，已反映本集團強健之監察制度，亦同時受惠於在低息環境下資產價格上升。因破產個案減少，信用卡撇賬率亦由去年同期佔信用卡應收賬之 0.41% 下降至 0.23%。

重估物業及出售有形固定資產之淨收益為港幣 3.813 億元，包括重估物業之未實現收益港幣 1.229 億元及出售物業之已實現收益港幣 2.584 億元。

本集團現時於香港設有 43 間分行，於澳門設有 12 間分行，並於內地設有 6 間分行及 7 間支行。於 2011 年 6 月 30 日，本集團共聘用 3,295 名員工。

於上半年，零售銀行業務之除稅前溢利增加 3.6%，主要由於回撥銷售結構性投資產品費用之準備所致。

儘管市場競爭日趨激烈，本集團推出多項廣受歡迎之市場推廣計劃，成功令存款取得理想增長 9.5%。本集團亦致力透過網上銀行業務平台提供中文簡體字之開戶及股票買賣服務，以改善銀行網上服務平台。

本集團於分行推出個人投資服務及股票買賣設施後，財富管理業務得以持續擴展。本集團亦繼續加強其個人化之服務理念，包括設立電話銀行業務部門及獨立顯貴理財客戶熱線為個別客戶服務。

香港人民幣銀行服務需求穩步上升。本集團已擴展股票認購平台，現更提供人民幣股票買賣及債券投資服務。此外，本集團亦為企業客戶提供一站式人民幣貿易融資服務，包括人民幣出入口結算以及貿易融資。本銀行已被指定為香港兩間買賣人民幣計價金條之結算銀行之一。該項新服務預期將於下半年推出。本集團將繼續積極參與香港之人民幣業務，藉以掌握更多新機遇，以帶動本集團業務之增長。

消費信貸之營商環境競爭相當激烈。為滿足客戶之需求，永亨信用財務現提供更多元化之產品類別，包括多項具競爭性之貸款計劃。於上半年，貸款總額增長 8.2%，此乃由於持續在低息環境下，個人貸款、循環貸款及物業按揭均需求強勁。

該公司將繼續專注於保持本身之競爭優勢，進一步開發更多創新產品、以爭取新市場及吸納不同層面之新客戶，以確保其業務長遠發展及鞏固於無抵押貸款之市場領導地位。

汽車及機械融資之貸款資產錄得 4.8%增長，取得理想回報。此佳績有賴於在資金成本持續低企之環境下貸款需求強勁所致。本集團能夠有效地達成新業務之目標，並將壞賬減少。

期內，本集團仍能保持在本地汽車融資市場之領導地位。然而，市場競爭激烈已令息差大幅收窄，機械租賃需求仍保持殷切。

由於去年有減值準備回撥，企業銀行業務之除稅前溢利減少 21.1%。倘不計入減值準備回撥，除稅前溢利則增加 12.8%。企業貸款及貿易融資業務以穩健之步伐持續增長。由於貿易融資及人民幣跨境貿易結算增加，於 2011 年上半年總貸款額較去年底超逾 20%增長。本集團預期將於 2011 年下半年推出人民幣貿易融資服務。

展望未來，本集團預期中國繼續推行緊縮之貨幣政策，以及主要已發展市場之經濟復蘇持續疲弱，將令下半年之貸款增長放緩。

隨著將債務證券投資轉作客戶貸款後，財資業務所產生之淨利息收入減少 32.7%。由於買賣用途及指定以公平價值計量之金融工具之淨虧損減少港幣 68.2 百萬元，致非利息支出減少 73.0%。

由於定期存放銀行同業款項之淨利息收入增加，中國業務之除稅前溢利上升 35.5%。於 2011 年上半年，中國人民銀行六次提高國內銀行存款準備金率及兩次加息，以收緊銀根，壓抑通脹。政府在努力控制價格上漲之餘，同時亦致力維持溫和經濟增長。然而，貸款需求仍然強勁，本集團於中國使用之貸款較去年底增加 13.2% 至港幣 218.1 億元。

自去年第四季度起，本集團參與人民幣跨境貿易結算業務，以滿足客戶對結算業務之需求。

本集團於去年 3 月於佛山開設首間跨區支行，成績令人鼓舞，已加強本集團對進一步擴大於珠江三角地區支行網絡之信心。

於 2011 年 6 月底，本集團於中國共設有 13 間分行及支行，網絡覆蓋深圳、廣州、佛山、珠海及上海。員工總數已超逾 700 名。

由於博彩業及旅遊業持續增長，澳門經濟增長強勁。於 2011 年首季，澳門本地實質生產總值飆升 21.5%。在此強勁之增長帶動下，澳門永亨錄得令人鼓舞之理想成績，其淨溢利增加 19.8% 至澳門幣 1.33 億元。

儘管於充滿挑戰之利率環境下，淨利息收入仍可增加 3.0%。同業競爭激烈推高存款利率，惟貸款增長及回報率改善已足抵銷有關增加之利息成本。由於利率衍生工具而產生之未實現虧損減少，非利息收入上升 34.6%。保險、信用卡及外匯等業務均錄得強勁增長。

貸款業務方面保持穩健，較去年年底增長 6.0%。主要由於物業市場暢旺刺激住宅樓宇按揭業務增長。澳門永亨透過連串活動推廣多項新產品，致令客戶存款增長達 4.3%。

展望未來，基於多個外來因素之影響，本年度下半年之經濟增長將有所放緩。

首先，由於國內之貨幣緊縮措施已開始收效，中國經濟增長將漸減慢。其次，美國經濟增長可能仍然疲弱。最後，歐洲主權債務問題之影響持續亦未明朗。全球之高通脹亦將推高利率。倘若資金流入之方向突然逆轉，可能會導致利率及資產價格出現較大之波動，本集團將繼續關注全球經濟環境之變動。

中國內地市場廣闊，增長迅速，本集團之業務策略為捉緊此龐大市場的發展機遇。同時，人民幣自由化持續發展及人民幣離岸業務發展迅速，將進一步在香港及澳門擴展人民幣相關產品及服務。由於客戶可利用本集團於中國、香港及澳門之完善綜合銀行服務擴展其人民幣相關業務，預期於該等地區拓展人民幣借貸業務將為本集團帶來無限商機。

中期股息

董事會欣然宣佈向於2011年8月30日(星期二)名列本銀行股東名冊之股東派發中期股息每股港幣0.46元。中期股息將於2011年10月7日(星期五)以現金派發，惟可選擇收取已繳足股款之新股以代替現金(「以股代息計劃」)。是項以股代息計劃須獲香港聯合交易所有限公司上市委員會批准所發行之新股上市及買賣方可作實。以股代息計劃之詳情將連同有關選擇表格將約於2011年9月8日(星期四)寄予各股東。有關股息單及以股代息之股票將約於2011年10月7日(星期五)以平郵寄予各股東。

暫停辦理股份過戶登記手續

本銀行之股份過戶登記處將由2011年8月26日(星期五)起至2011年8月30日(星期二)止(首尾兩天包括在內)，暫停辦理股份過戶登記手續，以確定合資格可享有中期股息之股東名單。為確保合資格享有所宣派之中期股息，所有股份過戶文件連同相關股票最遲須於2011年8月25日(星期四)下午4時30分前送達本銀行之股份過戶登記處香港中央證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712室-1716室。

購買、出售或贖回本銀行之上市證券

本銀行或其任何附屬公司於截至2011年6月30日止6個月內概無購買、出售或贖回本銀行任何上市證券。

企業管治

本銀行於截至2011年6月30日止6個月內一直應用上市規則附錄14所載企業管治常規守則之原則，遵守其守則條文及若干建議最佳常規，惟偏離守則條文第A.2.1條(主席與行政總裁的角色應有區分)之情況除外。偏離守則條文所考慮之原因已報告在2011年3月刊發之2010年年報之企業管治報告內。

於網頁刊發2011年中期報告

本銀行2011年中期報告將於適當時候寄發予股東，並於香港交易及結算所有限公司之網頁(www.hkex.com.hk)及本銀行之網頁(www.whbhk.com)刊載。

承董事會命
永亨銀行有限公司
董事長兼行政總裁
馮鈺斌

香港 2011年8月11日

於本公告日期，本銀行董事會由以下成員組成：

執行董事

馮鈺斌博士 JP (董事長兼行政總裁)

王家華先生 (副行政總裁)

馮鈺聲先生

非執行董事

何志偉先生

Stephen Dubois LACKEY 先生

Brian Gerard ROGAN 先生

獨立非執行董事

鄭漢鈞博士 GBS, JP

劉漢銓先生 GBS, JP

謝孝衍先生

董建成先生